

Genre du véhicule	Marque de fabrique	Type	Fiche d'homologation N°
Voiture de tourisme	S U Z U K I	S J 4 1 0 (SJ 40 V) (4 places)	CH 0711 10

Constructeur	SUZUKI MOTOR CO. LTD., Hamamatsu / Japan
Identification	sur la plaque du constructeur
	devant le N° du châssis "JSACSJ40V"
Plaque constructeur	à droite, en bas sur face intérieure du montant avant de la porte
N° du châssis	à droite, à l'avant latéralement sur le longeron devant l'essieu avant
Identification du moteur	"F 10 A" à droite, à l'arrière latéralement sur le bloc, derrière le démarreur (coulé en relief)
Importateur principal	SUZUKI AUTOMOBILE AG, 8305 Dietlikon
Véhicule homologué	JSA0S340V 00 500 026

Châssis		Moteur			
Nombre d'essieux	2	Marque	SUZUKI	Type	F 10 A
Direction	mécanique	Construction	en ligne	Temps	4
Transmission	méc. synchr. + boîte complémentaire route/terrain	Carburant	B	Position	avant
Nombre de vitesses	4 x 2	Refroidissement	eau	Nombre cylindres	4
Frein de service	hydraulique, 2 circuits, à expansion interne, sur toutes les roues, régulateur selon charge sur les roues arrière	Alésage	65,5	Course	72
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur l'arbre à cardan, resp. sur les roues arrière	Cylindrée	970	CV-impôt	4,94
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire	Puissance en kW	33,5/CV 45,5 DIN	à l/min	5500
Ralentisseur	-	Bruit à l'arrêt	72,0	à l/min	4125
Contrôle 2 circuits	par contrôle du niveau avec lampe-témoin séparée	Silencieux	2= 220 x ø 75	350 x ø 130 mm	
		Mesure des gaz	ECE-15/03, CO 1,8 %		
		Déparasitage	ECE-10, OCE, annexe 8, chiffres 3+4 = D		

Carrosserie	limousine	Poids	avant	arrière	total
Nombre de portes	2 + 1	Poids à vide	440	440	880
Ceintures sécurité	av Ar4m (E) ar B (E)	Charge utile	40	240	280
Cale	-	Poids total	480	660	1160
Antivol	verrouillage de la direction	Poids garantis			1215
	Attelage : sur demande	Pneus	195 SR	15 M+S	+
Nombre de places	t 4 av 2 centre ar 2	Ply / bar	R / 2,3	R / 2,3	
Dimensions	intérieur extérieur	Charge	1340	1340	
Longueur	3430	pour V max	160	160	
Largeur	1460	Jantes			mécanique automatique
Hauteur	1690	Gat poids remorquable avec/sans frein	830/—		
Porte à faux	av 580 ar 820	Garantie poids de l'ensemble			
Distance volant - vers l'avant du véhicule	Braquage ø g 10500 d 10300	Poids remorquable testé	850		
		Charge garantie sur le toit	75		
		Vitesse maximale selon le constructeur	110		km/h
		testée	km/h à l/min	au moteur	pnse de force

Équipement	§)	CR	(E)
Feux de route		CR	(E)
Feux de croisement		A	(E)
Feux de position		R-S1	(E)
Feux rouges		R-S1	(E)
Feux stop		1	(E)
Cilgnoteurs	av		ar 2a (E)
Catadioptrés	av		ar I (E)
Feux de gabarit	av		ar
Feux amères de brouillard		1/ B	(E)
Feux complémentaires			
Eclairage plaque		2/séparé	
Essuie-glace		2/balais	avec/3003 lave-glace
Avertisseurs		NIPPONDENSO E 28036	
		ou d'autres modèles homologués	

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de tourisme		
Marque et type	S J Z U K I S J 4 1 0		
Homologation N°	CH	0711 10	
Carrosserie	limousine		
Places	total	4	avant 2
Poids à vide	880	Carburant	B
Charge utile	-	CV-impôt	4,94
Poids total	1215	Cylindrée	970

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation (Pour les résultats des mesures du bruit et des gaz d'échappement, voir la fiche des émissions)

- *) Entretien : sur toutes les roues avec déclenchement de la traction avant.
- +) Variante de pneus : F 78 - 15 4 FR 1360 (2,2) Vmax 150 km/h
6.00 - 16 4 FR 1030 (2,1) 150 km/h
- Jantes : 5 1/2 JJ x 15 acier voies AV + AR 1220 mm
4.50 E x 16 acier voies AV + AR 1200 mm
- §) Équipement : des bavettes sont exigées à l'arrière.

Lieu et date de l'homologation Zurich, 11.08.81

Remplace FH CH

Service fédéral d'homologation

Voiture
de tourisme

S U Z U K I

SJ 410 (SJ 40 V)

CH 0711 10

Fiche complémentaire

I

Complément du 02.11.82 à Winterthour - ko(ZH)/lin

à partir du No du châssis : JSA OSJ 40V 00 517 701 = silencieux principal différent.

Silencieux : 350 x ø 140 mm / marqué = "SJ 40-1"

Mesure du bruit : à l'arrêt = 67,0 dB/A à 4125 t/min.
(avec le vhc. en marche, voir la fiche des émissions).

Complément du 20.05.83 à Zurich - LU/lin

Poids remorquable garantis : avec frein = 1000 kg
sans frein = 600 kg

Poids remorquable testé : 1000 kg (voir OCR, art. 67, al. 5).

Variante de pneus : P 205/75 R 15 1380 kg (2,5 bar) Vmax. 160 km/h.

à partir du No du châssis : JSA OSJ 40V 00 540 001

Frein de service : hydraulique, 2 circuits, AV= disques, / AR= exp. interne,
avec soupape proportionnelle selon la décélération sur
les roues arrière.

Complément du 28.11.85 à Berne - WS

Equipement

: livrable sur demande avec:

- arceau de protection AV; longueur vhc = 3530 mm
- grilles protectrices devant les phares (3 barres)
- grilles protectrices devant les clignoteurs AV et les feux AR (2 barres)